



Gospodarski vodniki kritični do Carterja

Vodniki glavnih družb in gospodarskih ustanov imajo močne dvome v gospodarsko politiko sedanjih vlade.

WASHINGTON, D.C. — Odnosi med Carterjevo vlado in glavnimi vodniki gospodarstva so negotovi in mlahavi. Gospodarstveniki nimajo posebnega zaupanja v vlado in njene gospodarske načrte, ki se jim zdijo premalo jasni. Se pred ostrim napadom predsednika Carterja na oljne družbe so vodniki gospodarstva imeli celo listo pritožb vse od njegovih predlogov za energijo, najnižje urne plače pa do financiranja Social Security.

Glavna pritožba gospodarstvenikov očita Carterju, da ni izdelal jasnega dolgoročnega gospodarskega programa, ki bi jamčil stalno rast tekom prihodnjih štirih let ob istovrstnem omejevanju inflacije.

Na svojem sestanku v Hot Springs, Va., kjer so se sestali konec preteklega tedna v okviru Gospodarskega sveta, skupine, ki jo sestavljajo vodniki največjih podjetij in družb naše dežele, so izrazili zaskrbljenost, da bi zvezna vlada ob zastajajoči rasti gospodarstva skušala to pogosti v hitrejši tek s poživljenimi ukrepi, ki bi sprožili nov val inflacije.

Brez jasnega dolgoročnega gospodarskega programa vlade vodniki narodnega gospodarstva ne morejo izdelati lastnih programov in načrtov za prihodnja leta.

Carterjeva vlada se trudi za izboljšanje svojih odnosov z gospodarstvom, pa po odhodu B. Lancea iz vlade nima s tem dovolj pravih vezi. Za te skrbijo za enkrat zakladni tajnik Blumenthal, trgovinska tajnica J. Kreps in predsednikov posebni trgovinski pogajalec R. Strauss.

Predsednik Portugalske poziva k narodni edinosti

LIZBONA, Port. — Predsednik republike Antonio R. Eanes je v govoru v parlamentu pozval k edinosti, k skupnemu naporu za gospodarsko obnovo in okrepitev države. Svaril je z "drugimi" sredstvi, če do edinosti ne bo prišlo.

Poziv naj bi bil usmerjen na vlado socialista Maria Soaresa, ki nima v parlamentu večine in zato tudi ne trdne podpore za svoje predloge. Eanes bi rad dosegel, da bi Soares pritegnil v svojo vlado še ostale stranke in ji tako zagotovil trdno podporo v parlamentu in javnosti.

Romney zopet kandidat?

LANSING, Mich. — Republikanski vodniki Michigana pozivajo bivšega državnega guvernerja G. Romneyja, nekdanjega Nixonovega zveznega tajnika za domove in obnovo mest, naj bi prihodnje leto kandidiral za zveznega senatorja na mesto R. Griffina, ki je izjavil, da ne bo več kandidiral.

George Romney, ki je star 70 let, ne kaže za kandidaturu nobene vneme.

Vremenski prerok

Večinoma sončno in milo z najvišjo temperaturo okoli 60 F (16 C).

Novi grobovi

Charles E. Baum

Na svojem domu je zadet od srčne kapi umrl 63 let stari Charles E. Baum. Ob prevozu v Euclid General bolnišnico so mogli ugotoviti samo smrt. Pokojnik je bil rojen v Clevelandu in bil zaposlen kot strojnik 32 let pri Eaton Corp., dokler ni stopil leta 1975 v pokoj. Bil je mož Stelle, roj. Panchur, oče Allena, Mrs. Janice Martz, Gerald (Ore.), Laurel Barnes in Lynne, 6-krat stari oče in brat Earla. Pogreb bo iz Železovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. v petek dopoldne ob 10. na pokopališče Vernih duš v Chardonu.

Warnke poln upanja na uspeh pogajanj

ZENEVA, Sv. — Paul C. Warnke, vodnik zastopstva ZDA pri pogajanjih z ZSSR o omejitvi strateškega jedrskega orožja, izraža upanje v uspeh pogajanj, ko so se ta premaknila z mrtve točke. Novinarjem je na tiskovni konferenci dejal, da utegnejo biti pogajanja uspešno končana v že nekaj mesecih.

Za enkrat predvidevajo nov začasni sporazum SALT II, ki bi naj bil veljaven 8 let, med tem ko je bil SALT I v veljavi 5 let, do 3. oktobra 1977. SALT II bo sledil SALT III, ki bi naj predstavljal dolgotrajni dogovor, katerega so upali preje doseči že pri SALT II.

Warnke je povedal, da uspešno napredujejo tudi razgovori o prepovedi jedrskih preskusov pod zemljo.

Štrajk v pristaniščih Mehiškega zaliva in ob Pacifiku prešel

NEW YORK, N.Y. — Pristaniško deavstvo ob Atlantiku odklanja nakladanje in skladičenje kontajnerskega tovora že tretji teden, med tem ko je splošen štrajk, ki so ga proglasili v New Orleansu, po nekaj dneh bil na zahtevo unijskega vodstva končan.

Sodišče je odredilo umik stavkovnih straž na kopnem v pristaniščih ob Pacifiku, kar je privelo štrajk pristaniškega delavstva h kraju.

Nova nahajališča olja v Savdski Arabiji?

RIAD, S. Arab. — Geologi proučujejo obsežno puščavsko področje Rub al Khali v južnem delu države, kjer sodijo, da bi se mogla skrivati pod zemljo obsežna ležišča olja. Ozemlje, dolgo kakih 750 milj in široko 400 milj, je skrajno negotoljubno, le na njegovih robovih živijo manjše skupine beduinov.

Raziskave na takem ozemlju so skrajno naporene in težavne, zato so se temu ozemlju tako dolgo izogibali. Ko postaja oskrba z oljem v ne preveč oddaljeni hodočnosti negotova, so se geologi podali tudi v Rub al Khali.

Ne izključujejo možnosti, da bi bilo pod peskom te puščave toliko olja, kolikor ga je bilo doslej odkritega v vsej ostali Savdski Arabiji.

Moskva povezuje Peking z ugrabitelji letala

MOSKVA, ZSSR. — Nedeljska priloga uradnega glasila vlade Izvestia je v svoji zadnji številki trdila da so, bili ugrabitelji japonskega potniškega letala v Bangladešu, ki so se predali v Alžiriji potem, ko so dobili 6 milijonov dolarjev odkupnine in 6 od zahtevanih zaprtih tovarštev, izvežbani v LR Kitajski.

Ugrabitelji, člani Japonske rleče armade, naj bi bili del kitajskega revolucionarnega podzemlja na Japonskem, ki se bori proti japonskemu "imperializmu".

Carter bo obiskal tudi Savdsko Arabijo

WASHINGTON, D.C. — V Beli hiši so potrdili vesti, da bo predsednik Carter prihodnji mesec obiskal na svoji poti v tujino tudi Savdsko Arabijo. Predvidoma se bo po obisku v Lagosu v Nigeriji na poletu v Indijo ustavil v Riadu, glavnem mestu Savdske Arabije na krajši razgovor s savdskim kraljem in njegovimi sodelavci.

Ta obisk celotnega potovanja ne bo podaljšal.

Zadnje vesti

MULHOUSE, Fr. — Včeraj so našli tu nemškega industrialca Hannsa Martina Schleyerja, ki so ga teroristi 'Rdeče armade' ugrabili 5. septembra v Koelnu, umorjenega v tovarnjaku zapuščenega avtomobila ob cesti stanovanjskega mestnega predela. Bil je ustreljen v glavo in na vrhu glave so bili sledovi udarcev s težkim predmetom. Ugrabitelji so objavili, da je njegov umor maščevanje za nastop nemških komandosov v Somaliji in rešitev letala s 86 talci, pa tudi za samomor treh teroristov v nemški ječi. Vlada v Bonnu je sprejela objavo umora z "žalostjo in ogorčenjem" ter napovedala odločen in trd napot proti teroristom.

NEW YORK, N.Y. — Harrisovo povpraševanje javnega mnjenja je pokazalo, da je še vedno 51% ljudi proti odobritvi pogodb s Panamo, za njo pa le 26%.

WASHINGTON, D.C. — Vlada ZDA je ostro obsodila trd napot vlade Južno-afriške unije proti vodnikom boja za enakopravnost črncev v Južni Afriki. Oblasti so prijele skupno preko 60 znanih črnih in belih nasprotnikov politike delitve ras. Zaprelo so tudi največji črnski list v deželi.

RIM, It. — Teroristi skrajne levice so v več mestih Italije, pa tudi drugod v Evropi izvedli večerj vrsto bombnih napadov na zahodnonemške naprave in ustanove v znak protesta proti osvoboditvi talcev v letalu Lufthanse pretekli tork v Somaliji.

Carter in Brežnev se sestane v bližnji prihodnosti

WASHINGTON, D.C. — Zahodni diplomati v Moskvi pričakujejo, da se bosta predsednik ZDA Carter in predsednik ZSSR Brežnev sestala kmalu po novem letu 1978, verjetno v ZDA.

Carter je sestanek predložil že pred meseci, pa so v Moskvi odgovorili, da bi bil ta opravičljiv in smotern le po dosegi sporazuma za SALT II.

CARTER VZTRAJNO IŠČE V KONGRESU PODORO ZA ENERGETSKI PROGRAM

Energetski program, ki ga je predsednik Carter poslal v Kongres spomladi, je bil v Predstavniskem domu skoraj v celoti odobren, v Senatu pa skoraj v celoti zavrnjen. Sedaj je pred zastopniki obeh zbornic, ki bodo sestavili kompromiz in ga poslali v odobritev ebema zbornicama. Predsednik se prizadeva, da bi konferenca večji del njegovega programa sprejela in išče za to podpore tako v Domu kot v Senatu.



ben njegovemu predlogu, kolikor močnejšo podporo mu bo uspelo zanj doseči v Kongresu in v javnosti.

Konferenca se je lotila programa pri manj spornih delih, da bi po kompromisih in sporazumih v teh mogla nato preiti na odločilne in najbolj sporne dele. Med temi je vprašanje nadzora nad cenami plina in olja, pa tudi predlog uvedbe posebne trošarine na olje iz starih nahajališč, ki bi naj povečala ceno olja na splošno in s tem zavrla potrošnjo. Predsednik se zavzema za to, da bi se dohodek te trošarine vrnil potrošnikom v obliki davčne izplačila, med tem ko se Senat zavzema za to, da bi naj dober del tega dobile oljne družbe za pospešeno iskanje in črpanje olja.

Carter je po sestanku s sen. R. B. Longom, načelnikom senatnega finančnega odbora, ki igra vodilno vlogo v senatnem delu konference, dejal, da sen. Long in on nista v vprašanju energetskega programa daleč narazen. Pričakujejo, da bo sen. Long skušal rešiti Carterjev predlog za uvedbo trošarine na olje, četudi v nekaj po njegovem prirojeni obliki.

Na začetku z demokratskimi vodniki Kongresa je Carter podarjal z vso prepričevalnostjo potrebo po močnem energetskem programu. Kong. Thomas I. Ashley iz Maumee v Ohiju, načelnik osebne odbora, ki je dosegel sprejem večine predsednikovega energetskega programa v Predstavniskem domu in je sedaj na čelu Domovega zastopstva na konferenci s Senatom, je obljubil Carterju, da bo konferenca izdelala zakonski predlog, "na katerega bo lahko vsaj malo ponosen".

Poleg s kong. Ashleyjem se je predsednik Carter sestal posebej tudi s sen. Ribicoffom in s sen. Bentsenom. Prvi je podpiral predsednikov energetski program tekom razprave v Senatu, drugi pa je s predlagatelj ukinitev nadzora nad ceno naravnega plina, ki jo je Senat z malo večino izglasoval.

Včeraj je predsednik Carter dejal, da bo odložil svoje potovanje v tujino koncem prihodnjega meseca, če ne bo Kongres dotlej izglasoval njegovega energetskega programa.

Splošno napovedujejo, da bo Kongres to delo končal do srede prihodnjega meseca.

Laos dobil prva moderna sovjetska vojna letala

BANGKOK, Taj. — Laos je dobil prve moderne jet love v okviru večje pošiljke moderne orožja iz Sovjetske zveze, prve po koncu vojne v Indokini.

Iz Clevelanda in okolice

Strajk pri East Ohio Gas končan—

Strajk pri East Ohio Gas Company je bil po 103 dneh pretekli tork končan, ko so štrajkujoči sprejeli doseženi sporazum, ki jim daje takoj 8.1% poviška plač, dodatnih 7.6% s prihodnjim 16. aprilom in 42c na uro s 16. majem 1979.

Kandidat Feighan med narodnostnimi skupinami—

Gibanje Ameriških narodnosti Ohia, ki je podpiralo R. J. Perka v njegovih političnih stremeljenjih, se je odločilo pri sedanjih županiških volitvah za E. Feighana. Tega podpirajo, kot poročila P.D., med drugimi tudi Vaclav Hyvar, Nicholas Bucar in B. A. Futey, zanj so Michalsky in Mrs. F. Tesny. Zdi se, da je njihov glavni cilj poraziti D. J. Kucinicha, v katerem vidijo vzrok za poraz svojega kandidata pri primarnih volitvah. Kucinich, ki je po očetu hrvaškega rodu, je k Feighanovemu naporu med narodnostnimi skupinami dejal: On bo prav tako pridobil narodnostne volivce, kot jaz irske. — E. Feighan je irskega porekla.

Visoka starost—

Mrs. Ursula Pozarelli, 6165 Fieldstone Rd., Seven Hills, je dopolnila večerj 83 let. Dolgoletni zvesti naročniki k rojstnemu dnevu čestitamo in ji želimo, da bi jih zdrava in zadovoljna še veliko dočkala!

Sv. maša za članice SZZ št. 14—

Članice Podružnice št. 14 Slovenske ženske zveze so vabljene v nedeljo, 23. oktobra, ob 12.30 v cerkev s. Kristine k sv. maši za vse članice. Vsedejo naj se v prve klopi spredaj, bodo za nje rezervirane.

Sole morajo ostati odprte—

Zvezni sodnik F. Battisti je odredil, da morajo šole v Clevelandu ostati odprte, četudi trdi njihovo vodstvo, da mu je za to pošel denar. Državna zakonodaja je včeraj odklonila poseben zakon, ki bi dal šolskemu vodstvu pravico do najema posojila za vzdrževanje šol.

Zanimanje za obisk britanskega princa—

V Clevelandu je videti precej zanimanja za današnji obisk princa Charlesa, sina kraljice Elizabete II. in njenega naslednika na britanskem prestolu. V naše mesto bo priletel danes dopoldne ob 10.45 iz Chicaga in pristal na letališču Burke, jutri zjutraj pa bo odletel od tam v St. Louis. V Clevelandu bo skupno nekaj preko 22 ur. Opoldne bo na Public Squaru zasadil v spomin svojega obisknega drevo. Tekom 12 dni trajajočega obiska v ZDA bo princ Charles obiskal 8 mest.

Družinski praznik—

Mr. in Mrs. Ignatius Zupancic z Bonna Avenue obhajata danes 57. obletnico svoje poroke. Čestitamo in jima želimo, da bi jih dočkala še veliko v zdravju in zadovoljstvu!

Menahem Begin se po treh tednih vrnil na delo

JERUZALEM, Izr. — Predsednik vlade Menahem Begin se je po treh tednih zdravljenja in počivanja vrnil na redno delo in prevzel polno vodstvo vlade.

SODBA V SALZBURGU RAZKRIVA ODNOS AVSTRIJSKIH SODIŠČ DO SLOVENCEV

K nedavni obsodbi 21 let starega koroškega Slovence Stefana Petjaka iz Štebna pri Globasnici zaradi sodelovanja pri "napisnih akcijah" junija 1976 je "Naš tednik", glasilo Narodnega sveta k o r o s k i h Slovencev, objavil naslednji uvodnik.

Če je morda kdo le še mislil, da nameravajo avstrijske oblasti rešiti vprašanje slovenske narodne skupnosti na miren način v sodelovanju z manjšino in brez pritiska, potem so se mu morale najkasneje v tork, 4. oktobra 1977, odpreti oči, ko je bil pred salzburskim deželnim sodiščem obsojen naš rojak, 21-letni Stefan Petjak iz Štebna pri Globasnici, zaradi sodelovanja pri napisnih akcijah junija 1976 na denarno kazen v višini 16,500 šilingov.

S tem aktom nestrpnosti so avstrijske oblasti jasno dokazale, da hočejo koroške Slovence prisiliti, da sprejmejo končno lansko in letošnjo

protimanjšinsko zakonodajo. Istočasno pa je iz te obsodbe razvidno, da je smoter uničenje in likvidacija narodne skupnosti na Koroškem.

Paradokso je dejstvo, ki ga je pokazal ta proces, da oblasti celo tako imenovani zakon o narodnih skupnostih izvajajo restriktivno. Ob vseh mogočih prilikah je slišati iz ust državnih in deželnih politikov, da je namreč julijska zakonodaja celo najboljša na svetu in da gre za velikodušnost tudi v interpretaciji. Salzbursko sodišče je odklonilo predloge obtoženca in njegovih branilcev, naj bi se odvijala obravnava v slovenskem jeziku in se pri tem sklicevalo ravno na zakon o narodnih skupnostih z dne 7. julija 1976, češ da ta zakon sicer predvideva slovenščino pred deželnim sodiščem v Celovcu, ne pa v Salzburgu.

Pri tem sodišče pozablja, da je deželno sodišče Salzburg le delegirano sodišče in da je bil preložen proces tja

iz vzrokov javne varnosti in objektivnosti. To pa so kriteriji, ki jih ne more zagovarjati obdolženec in mu zaradi tega ne morejo prikrjati njegovih pravic.

Isto velja za priče, ki so predlagale, da se jim dostavi poziv na glavno obravnavo v slovenščini, sklicujoč se na člen 7, odst. 3 avstrijske državne pogodbe. Namesto, da bi jim poslalo vabilo v slovenščini, so bile priče obsojene na kazni v višini 500 šilingov. Iz tega je razvidno, da avstrijske oblasti niti niso pripravljene izvajati zakona o narodnih skupinah, kaj šele člena 7 avstrijske državne pogodbe.

Pri tem se moramo spominjati zločinskih dejanj "tafelstuermerjev" leta 1972, ki so napravili ogromno škodo, vendar jih nobeno avstrijsko sodišče ni kaznovalo. To dejstvo je najboljši dokaz neenakopravnosti koroških Slovencev v Avstriji ter podpore neonacističnim in nemško-

nacionalističnim interesom.

Prav 4. oktobra pa se je začela tudi beograjska konferenca, na kateri Avstriji z vso vehemenco zastavljajo svoje sile za izpolnjevanje človekovih pravic v svetu. Kako neresna in dvolična je avstrijska politika, pa dokazuje proces v Salzburgu, kjer je obsojen resničen borec za človekove pravice, kajti manjšinske pravice so osnovne človekove pravice. Prepričani smo, da bo mednarodna javnost do konca razkrivala za Janusovo politiko Avstrije, ki na lastnih tleh tepta te pravice.

Mi koroški Slovenci pa se moramo ob tej sodbi zavedati, da je nadaljevanje naše odločne, skupne in pravične borbe proti zatiranju edina pot za dosego naših pravic, v zavesti, da zgodovina dokazuje, da zatiralci narodov nimajo dolgega življenja.

Našemu Stefanu pa velja solidarnost vsega našega naroda in demokratičnega sveta!

AMERIŠKA DOMOVINA

4117 St. Clair Ave. - 431-0628 - Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Wed., Sat., Sun., holidays, 1st two weeks in July

NABOČNINA:

Združene države:
\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece
Kanada in dežele izven Združenih držav:
\$30.00 na leto; \$15.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece
Petkova izdaja \$10.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States:
\$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months
Canada and Foreign Countries:
\$30.00 per year; \$15.00 for 6 months; \$8.50 for 3 months
Friday Edition \$10.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

33

No. 156 Thursday, Oct. 20, 1977

BESEDA IZ NARODA

Dro, umreli nočemo...

Cleveland, O. — Slovenski novinarji so na povabilo koroških novinarjev obiskali Koroško in med drugim tudi koroškega deželnega glavarja Wagnerja, ki je trdil, da je Avstrija z "manjšinsko julijsko zakonodajo" po 22 letih dokončno izpolnila svoje obveznosti do Slovencev. Spet je zastopal tezo o "pravicah do asimilacije", (tako bi Slovence na Koroškem nekega dne izginili čisto po "demokratski poti"), mu je odgovoril neki slovenski novinar. Šel je celo tako daleč, da je osporaval pravico izvoljenih slovenskih voditeljev, da bi zastopali Slovence, češ da njihov "mandat" obstoja samo tako dolgo, dokler ga bodo tri stranke blagovolile priznati! Najbolj odkrit je bil župan Guggenberger, ki je izjavil, da bo v Celovcu postavil dvojezični napis tedaj, ko ga bodo postavili tudi v LJUBJANI!

Od 23. do 25. sept. je bil v Železni Kapli letni kongres Federalistične unije evropskih narodnih skupnosti. Tega kongresa se je udeležilo veliko zastopnikov narodnih manjšin iz vse Evrope ter je bil za novega predsednika izvoljen Južni Tirolec dr. Mitterdorfer za podpredsednika pa zastopnik Slovencev dr. Reginald Vospernik. Govorili so zastopniki koroških Slovencev ter tudi Nemci, ki so očitali slovenskim voditeljem nelojalnost in jim hoteli vtisniti pečat izdajstva. Toda KONGRES je izdal no koncu posebno resolucijo in v njej "S skrbjo ugotavlja, da se položaj Koroških Slovencev ni nič izboljšal, temveč močno poslabšal. Zato U. NIJA ne more spregledati dejstva, da Avstrija čl. 7 avstrijske državne pogodbe ni izpolnila ne po besedi ne po smislu. Unija tudi obzira množice se kazenske procese proti pripadnikom slovenske narodne skupnosti na Koroškem in se ponovno izjavi za prizadevanja Slovencev in Hrvatov za zagotovitev njih eksistence in njih svobodnega razvoja."

TUDI NA STAJERSKEM ALARM?

Po pisanju nemških listov bi človek moral biti mnenja, da na avstrijskem Stajerskem ni Slovencev. Toda poslušajmo kaj poroča dopisnik iz Lipnice v graški "Tagespost". V slavnostni dvorani mestne hiše v Lipnici je bila včeraj pod predsedstvom okrajnega glavarja Pammerja seja lipniškega delovnega krožka za ljudsko prosveto. Krožku pripadajo zelo važne naloge, je dejal dr. Pammer, da "zavaruje narodnost v obmejnem ozemlju", da bo moč držati mejo iz leta 1918, ki je bila takrat prav SAMOVOLJNO POTEVNA. Pri ljudskem štetju leta 1951 se je v občini Rače 31 odstotkov prebivalstva izjavilo, da ne pripada nemški narodnosti, potem je TO ALARMNI SIGNAL, ki zahteva ustrezne ukrepe. "Vse obrambno delo bodo po poročilu "Sudoster Tagespost" osredotočili na sodni okraj Arnfelds, ki bo zgrajen v "DUHOVNO TRDNJAVO". Maja se bo vršila pod predsedstvom deželnega glavarja Krainerja tudi posebna anketa, da prouči to veliko "nevarnost."

Po pisanju nemških listov zadnjih tednov je izgledalo, da smo samo koroški Slovenci državi nevarni, ker zahtevamo v naši ustavi zajamčene pravice. Iz gornjega poročila sledi, da so nevarni tudi stajerski Slovenci, ker so pri ljudskem štetju 1951 izpovedali resnico, da so pač Slovenci in tega tudi ne tajijo in tajiti ne morejo. (Tako Naš Tednik)

V prostorih Sostarjeve gostilne v Globasnici so se v nedeljo zbrali zastopniki bivših izseljenških družin na svojem običnem zboru. Prišli so stari pregnanci, ki so vse prezgodaj osiveli že v svojih najboljših letih, ko so jim nacistični oblastniki pred petindesetimi leti izropali imetje in vzeli domovino ter jih kot zločince odgnali v tujino, v negotovo usodo.

Zbrala se je "mlada" izseljenška generacija, ki je pregnanstvo doživljala v letih otroštva in šele danes v zreli dobi v polni meri razume, kaj je pomenil ta zločin nad koroškimi Slovenci. V razveseljivem številu je bila zastopana tudi današnja mladina, ki je porok, da bo med Slovenci še živela zvestoba narodu in materinemu jeziku.

V okviru letnega poročila avstrijskih škofov, ki so ga predali škofje ob svojem zadnjem obisku v Rimu papežu PAVLU VI., zavzema poročilo o položaju narodnih skupnosti v koroški Cerkvi razmeroma precej prostora (17 tipkanih strani). V naslednjem citiram nekaj odstavkov iz tega poglavja: "Cerkev, predvsem na njen vrh, se mora obrniti na vse njene člane, predvsem pa k tistim, ki so slabotni in ogroženi. Vsekakor so slovenski katoličani v svoji substanci kot narodna skupnost in s tem tudi eminentno v njih kulturni substanci z vso bistvenostjo tega za njihovo vero ogroženi in zatirani in imajo pravico za skrb Cerkve. Pa tudi tisti, ki hočejo iz te narodne skupnosti, so v svoji substanci manj narodni, temveč bolj direktno v verski substanci — ogroženi in imajo zaradi tega prav tako posebno pravico. Če pa hoče Cerkev — in to mora hoteli — zadostiti obema zahtevama — mora priti brezpogojno z narodno ekstremnimi skupinami obeh strani v konflikt in tako stoji Cerkev na Koroškem na eni strani kot "največji germanizator" in na drugi kot "enostranski" pospeševalec nacionalno slovenskih interesov" pod dvojnimi napadom. Cerkev ne vidi svoje naloge v tem, da nudi soje pastoralne usluge ločeno po Nemcih in Slovencih... ampak v odstranjevanju nasprotij, v bujenju razumevanja in obzirnosti za drugega. ...

Kraljestvo nepoznanim. Zapustili so svoje domove in udobnosti, blagostanje ter odšli sejat božjo ljubezen ubogim tudi po življenju. Da vzdrže, rabijo molitve, milosti, da morejo pomagati, pa rabijo gmotno podporo, kar bo moč prispevali za Družbo za širjenje vere.

To nedeljo bo imela Misijonska Znamkarska Agcija — CMA svoj sestanek pod staro cerkvijo pri Mariji Vnebovzeti ob 3h popoldne. Ob 2h pa bo v cerkvi rožni venec in blagoslov, kar lahko tudi darujemo za duhovno pomoč našim misijonarjem. Iskreno ste vabljeni člani in prijatelji k rožnemu vencu in sestanku, da skupno molimo in se posvetujemo pri pomoči potrebnim.

Ze parkrat je bilo omenjeno, da imamo članarino \$3 na leto. Iz tega prispevka vzdržujemo delo. Od tu so poslali tudi precej fantov in deklet v slovensko gimnazijo v zadnjih letih. Zdaj je bil g. Trap prestavljen za župnika v BISTRICO NA ZILJI, ki takega duhovnika gotovo tudi zelo potrebuje. Stari dobri župnik Anton Kuhling je moral zaradi slabega zdravja zapustiti Bistrico in jo prepustiti mlajšim rokam. V Kostonje pa je prišel mladi gospod Marko Jernej-torej le Slovenec! Obema gospodoma na težkih farah obilo blagoslova in moči želimo tudi mi, ameriški slovenski prijatelji!

T. K.

Misijonska nedelja

CLEVELAND, O. — Prihodnja nedelja, 23. oktobra, je Misijonska nedelja. Ta dan bomo katoličani vsega sveta prosili blagoslova za vse misijonarje, kateri so odšli oznanjat božje

Slovenski festival v Pennsylvaniji

Fantje na vasi, Kres in Zvon v Johnstownu.



Fantje na vasi iz Clevelanda.

(Foto Liga)

NEW YORK, N.Y. — Ko sem odhajal iz Johnstowna, so mi prijatelji obljubljali, da bodo napisali poročilo tega nepozabnega srečanja. Vsi imamo polne roke dela, zato razumem, da je težko najti čas za pisanje. "Toti Stajerc" je pač edinstvena izjema, škoda, da ga ni bilo med nami, pa ne le zaradi pisarje, to bi bila zares samoljubna želja. Ker drugače ne kaže, in ker sem prepričan, da je prav zapisati v našo kroniko srečanje pri Sv. Barbari, sem listal po spominih vse do 11. junija tega leta.

Slovenski festival v Johnstownu v Pennsylvaniji je bil uspeh temeljitih priprav. Prvi dopisi med župnijo sv. Barnabe in Ligo segajo v poletje leta 1975. Program smo večkrat spremenili. Lani smo mislili na Koročan, koncert pa je odpadel zaradi zborovih priprav za Baragove slovensosti v Lemontu. Mislili smo še, da bi prevedli značilno slovensko dramatsko delo (Linhart, Finžgar), saj bi bilo brez dvoma pionirsko dejanje.

Ze parkrat je bilo omenjeno, da imamo članarino \$3 na leto. Iz tega prispevka vzdržujemo delo. Od tu so poslali tudi precej fantov in deklet v slovensko gimnazijo v zadnjih letih. Zdaj je bil g. Trap prestavljen za župnika v BISTRICO NA ZILJI, ki takega duhovnika gotovo tudi zelo potrebuje. Stari dobri župnik Anton Kuhling je moral zaradi slabega zdravja zapustiti Bistrico in jo prepustiti mlajšim rokam. V Kostonje pa je prišel mladi gospod Marko Jernej-torej le Slovenec! Obema gospodoma na težkih farah obilo blagoslova in moči želimo tudi mi, ameriški slovenski prijatelji!

T. K.

Misijonska nedelja

CLEVELAND, O. — Prihodnja nedelja, 23. oktobra, je Misijonska nedelja. Ta dan bomo katoličani vsega sveta prosili blagoslova za vse misijonarje, kateri so odšli oznanjat božje

predstaviti slovenski oder angleško govorečemu svetu slovenskih rojakov. Tega načrta še nisem odpisal. Povabili smo Zvon. Zbor je pel pred tremi leti v isto cerkvi, ljudje se ga še dobro spominjajo; to so nam tudi povedali. Končno smo se odločili za pester spored, s katerim sm predstavili slovensko cerkveno ljudsko pesem in ples: peta maša, Fantje na vasi iz Clevelanda, Zvon iz Bridgeporta in Slovenska plesna skupina Kres iz Clevelanda. Lepše ne bi mogli izbrati. Festival smo brezpogojno vezali na slovensko petje v cerkvi. Za Sv. Barnabo je bila slovenska peta maša odkritje in nepozabno doživetje. Ponovno smo hoteli poudariti, da je cerkev naš prvi dom v Ameriki, posoda naših izročil, spominov, kraj naših romanj in odločitev, da "umreli nočemo".

Festival so pripravili: Vodstvo dneva: župnija sv. Barnabe in Liginasarna v New Yorku; Zvon: Armin Kurbus in pevovalja Peregrin Us; Fantje na vasi: zborovodja Janez Sršen; Kres: koreografija gospe Bernarde Ovsenik; pesmi za sveto mašo je izbral dr. pater Vendelin Spendov, ples vsi nastopajoči, pri orglah je bila organistka Fady Schuler. Pri večerni zabavi je igral orkester Lou Hribar. V cerkvenem odboru so bili: župnik Thomas Carroll, Frank Kolar, Stanley Kuska, Pauline Milavec in Albin Swelz. O pripravah je pisal Johnstown Tribune Democrat. Vabilo in članek je prinesla Ameriška Domovina. Koncert je bil: župnik Glas Amerike; dr. Stane Šušteršič je za postajo posnel razgovore z župnikom, z zastopnikom Lige, pevskih zborov in plesne skupine.

Župnija je pripravila pevcem, plesalcem in gostom iz Washingtona Connecticuta in New Yorka prenočišča v dormitoriju St. Francis Collegea v Loretu v Pennsylvaniji. Naši prostori so bili v novi, moderni zgradbi, udobnost je bila po meri najboljših hotelov v državi. V College smo prišli po točno določenem urniku, med prvo in zadnjo skupino je morda minulo pol ure. Pričakovali so nas študentje, porazdelili so nas po sobah, potem pa so vodili kolono treh minibusov (Kres v dveh in Zvon v enem) in štirih osebnih avtomobilov (Fantje na vasi) iz Loreta v Johnstown, približno 30 milj pot. Pred cerkvijo nas je čakal gospod župnik Thomas Carroll s cerkvenim odborom in slovenskim duhovnikom patrom Danilom Sedlarjem. Kresovci so bili v narodnih nošah, pevci v žametnih telovnikih z židanimi ruticami okrog vratu. Ob cerkvi so bili rojaki iz Washingtona, Florijan Bevc z družino, Chris Bohinc, Bogomir Chokel z gospi in dr. Stane Šušteršič, z nami so prišle tudi družine pev-

cev iz Connecticuta. Naši gostitelji so nas povabili v dvorano in nam ponudili razkošno kosilo s tremi vrstami mesa, prikuhami, zelenjavo, solatami, pečivom, pijačo in kavo. Pozdravil je gospod župnik, odgovoril je Simon Kregar.

Pater Vendelin je izbral naslednje mašne pesmi: Oče večni v visokosti; Čast Očetu; Tvoja milost; Lepa si, lepa si, roža Marija; Hvala večnemu Bogu; Hvali svet Odrašenika; Marija mati ljubljena; Oznanil je angel. Cerkev je bila okrašena s slovenskimi napismi, vsa v rožah, Kresove narodne noše so napolnile prostor za žarom naših barv. 11. junija letos je bila prva maša s slovenskim petjem v tej cerkvi na Bonairu na hribu dobrega zraka, visoko nad rudniki in jeklarnami Pennsylvanije.

Mislim, da sta narodna pesem in jezik vzporedni vrednoti. Narodna pesem "zajema vse tiste pojave, za katere je pri samem nastanku-ustvarjanju ali pa pri povzemanju-rasirjanju značilna pretežno spontana, ne zavedno premišljena, nešolana in improvizatorična dejavnost" (dr. Valens Vodusek, Predmet in namen muzikologije). Ne le, da ljudska pesem odkriva narodov značaj z elementarno silo, je tudi boljši in neposrednejši tolmač, saj je vsem in zlahka razumljiva. Jezik in besedna umetnost so seveda nista. Ker je pesem sama po sebi čustvo, se pri nostalgiji, pri domotožju in pri hrepenenju po domu in rodu hitro ponudi za pravišen izraz. Tako je narodna pesem kaj več kot pa nekaki neobhodni atribut tako imenovane etnične kulture, ostanek tistih sistemov slovenske prosvete, ki so jih pri nesli s seboj naši preprosti neslenci pred več kot tri stoletja. Narodna pesem je neizčrpen zaklad, veliki mojstri so črpali iz nje. Tisti, ki smo poslušali Maroltov Akademski pevski zbor, ali pa Akademski pevski zbor ljubljanske univerze (pel je pred tremi leti v New Yorku), Gallus, Krotan, ali pa če poslušamo Slovenski orkester pod glasbenim vodstvom dr. Valensa Voduseka in na odličnih Helidonovih ploščah, kaj hitro in brez posebne glasbene izobrazbe spoznamo, da narodna pesem ni le plateau za reprodukcijo in interpretacijo, ampak tudi za variacije in metamorfaze, neizčrpan vir muzikalne fantazije. V veliki meri velja vse to za naše nabožne pesmi. Med vaško lipo in med vaškim zvonom je bila le kratka pot. Prav tako je bilo v Johnstownu: neopazen prehod med slovensko peto mašo in koncertom pevskih zborov, ki so peli izpred glavnega oltarja. Cerkev sv. Barnabe ima leseno odprto ogrodje in je zelo akustična. Poudarja je cerkvi sv. Križa v (Dalje na 3. strani)

Politični procesi veljajo vsem koroškim Slovencem

"Naš tednik", glasilo Narodnega sveta koroških Slovencev, je 6. oktobra 1977 objavil k sodnim procesom proti koroškim Slovencem, ki se borijo za svoje narodne pravice, obsežen članek, v katerem razlaga ozadje teh procesov in zavzema k njim svoje stališče. Članek posredujemo čitateljem AD, ker sodimo, da je naša dolžnost, da se zanimamo za boj svojih rojakov na Koroškem in skušamo čim boljše razumeti njihova stališča.

I.

V četrtek, 6. oktobra, obravnava ustavno sodišče na Dunaju pritožbo tistih 26 koroških rojakov, ki so lani 8. avgusta postali v Škocijanu žrtve policijskega terorja. Proti petim od njih, mirnih slovenskih opazovalcev takratne heimatdienstovske prireditve, je državni tožilec medtem vložil tožbo in se bodo morali zagovarjati zaradi odporu proti državni oblasti. So nazadnje mladi in poedini Slovenci topli žandarje, ki so številčno bili zdaleč v premoči?

Ne, toča bili so pač provokacija očitno že zaradi tega, ker se pač bili Slovenci, ki niso rekli slepo da in amen Feldnerjevemu kričanju. Te pogumne rojake je bilo sediti treba spravi pred sodišče, v svarilo drugim. Mladi Slovenci — žrtve policijskega terorja, pa so se branili prav tako.

Preko odvetnika dr. Matevža Grilca so napisali pritožbo na ustavno sodišče. Pritožili so se proti žandarjem in policistom, ki so brez vsakega povoda topli in aretirali 26 mladih Slovencev, nekatere kot hude zločince deloma vključili v lise. Ustavno sodišče je nato odpisalo za več dni na Koroško posebno komisijo, ki je zasliševala prizadete, tako Slovence, kakor tudi policiste. V četrtek, torej danes, v okviru javne obravnave odloča ustavno sodišče o pritožbi slovenskih rojakov.

V torek je bila v Salzburgu obravnava proti globaškemu Slovincu Stefanu Petjaku, katerega dolžijo, da je z napisno akcijo poškodoval javno lastnino. Stefan Petjak se prav tako kot odvetnik dr. Grilca ni udeležil obravnave, ker ni dobil poziva v slovenščini. Kajti sprva bi morala biti obravnava pred deželnim sodiščem v Celovcu. Ker pa na Koroškem ne bi moglo priti do količkej objektivnega sčjenja — za kar bi ne nazadnje poskrbeli koroški časopisi —, so prestopek preložili na zahtevo obrambe izven višjega deželnega sodnega okoliša Gradec v Salzburg.

Stefan Petjak je prav tako žrtve neizpolnjene državne pogodbe. Kajti Petjakova dejanja bi bila nepotrebnost in jih tudi ne bi storil, če bi Avstrija pravčasno poskrbela za izpolnitev določil iz člena 7. Ker se to ni zgodilo, so pač napisali na nemških krajevnih tablah ter na javnih poslopijih morali opozoriti na to zamudo. Stefan Petjak se poleg tega sklicuje tudi na paragraf 10 kazenskega zakonika, ki določa, da je nedolžen vsak tisti, ki je napravil sicer kaznivo dejanje samo zaradi tega, da bi odvrnil od sebe ali od drugih neposredno grožnjo nevarnost.

Tako primer 26 aretiranih mladih Slovencev kakor tudi primer Stefana Petjaka nista le primera neposredno prizadeti, temveč so zadeva naš vseh. Že jutri je lahko na vrsti vsak izmed nas, policija ni izbirčna. Zadoščeje le, da kdo npr. na heimatdienstovski prireditvi ne gleda povsem domovini zvesto na govorniški pult in da nima njavega gvanta — tako se je zgodilo v Škocijanu — in že je izpostavljen šikanam in aretaciji. Podpreti je zaradi tega treba vse tiste obtožence z vsemi močmi. Prav tako obtožene Selane, ki so tako uspešno bojkotirali štetje 14. novembra.

Ta mesec, do 18. do 20. oktobra, bo v Salzburgu sodniški postopek proti osrednjemu tajniku Narodnega sveta koroških Slovencev, Filipu Waraschu. Tudi proti 18 drugim pripadnikom slovenske narodne skupnosti se pripravljajo oziroma so v teku sodnijski postopki. Vsakega od nas lahko zadene takna usoda, da se naenkrat vidno konfrontirane z zakonom in oblastjo, da pravzaprav sploh ne vemo zakaj. Zato je z zaskrbljenjem treba zasledovati politiko, ki poteka v smer kriminalizacije slovenske narodne skupnosti, kajti najboljše sredstvo proti manjšini sami je manjšina.

Poskušajo se kriminalizirati narodno skupnost na Koroškem, da bi se odvrnili pripadniki slovenske narodne skupnosti od nje in z njo tudi nemški demokrati. Potem, ko bi stala narodna skupnost sama v kotu, bila bi izolirana in bi se lahko delalo z njo to, kar njeni nasprotniki želijo: zlomili bi življenjsko voljo narodne skupnosti.

(Konec jutri)

Slovenski festival v Pennsylvaniji



"Zvon" iz Fairfielda.

(Foto Liga)

(Nadaljevanje s 2. strani)

Fairfieldu; v tej cerkvi je bil Gallusov koncert, pevci so prav tako peli izpred oltarja. Gallusovo razporeditev je zamislil Rev. Aloysius Hribšek, vsaj v tem delu slovenske Amerike je bil to prvi poskus.

Zvon poznamo iz številnih poročil v našem listu. Naj povzamem. Zadnje leto so peli v Bridgeportu, v New Yorku pri naši prosvetni uri, na festivalu v Ridgewoodu, v Maine za ameriško publiko in na kongresu v Filadelfiji. Nastopili so na Veterans Stadium pri naši narodov za mir in svobodo, ki jo je daroval poljski kardinal Wojtyła. V tem delu Amerike nimamo močnih zborov. Imeli smo odlični zbor v New Yorku, ki ga je vodil pokojni Franjo Delak. Imamo cerkveni zbor, naš organist in skladatelj Franjo Kostanjki sestavlja zbor, ki se je prvič predstavil na septembarski prosvetni uri. V Washingtonu imamo mešani zbor, ki ga vodi vsehstransko nadarjeni ekonomist Vladimir Pregelj. Pri cerkvi sv. Križa v Fairfieldu imajo ženski cerkveni zbor, ki ga vodi Andrew Mursick. Andrew je spremljal slovensko petje v cerkvi sv. Franciška Ksaverja v Filadelfiji pred letom dni. Svetokriški zbor je praznoval zadnjo nedeljo septembra 50-letnico. Zvon je poleg Washingtonskega zbora edini, ki se je resno lotil naše narodne pesni. Urezal je ploščo in pripravil novo. Zborovodja Peregrin Us nam je predstavil vrsto pesmi, med njimi zahtevno Tomčevo Teče mi voda, Maroltova Moja kosa je križavna in Ribniško, pa tudi novejša pesmi, Mami, oj mami, Franca Kmetica, Rudija Berdorferja V deželi moji in Slavovo Titanic. Odlična Zvonova napovedovalka gospa Doris Us je v angleščini tolmačila pesmi. Izvedba je bila, kot vedno, prvovrstna.

Clevelandski Fantje na vasi so nov zbor. Johnstown je bil njihov prvi večji nastop. Zbor sestavljajo mladi, povečini ali pa vsi šolani slovenski rojaki in študentje. Zborovodja je Janez Sršen. Janez Sršen ima vse glasbene sposobnosti za to. Sposobnost za ritem in muzikalnost, to je estetski čut za oblikovanje dela, odkrivanje bistva in posredovanje skladateljeve zamisli. Smisel za ritem je pokazal v dinamični Urški v Tomčevi priredbi. Siroko, baročno zapovedno pa v narodni Sezidal s bom vinski hram. Mislim, da ima zborovodja tudi tepe pedagoške sposobnosti, brez dvoma odlični material. Sršenovo zanimanje je tudi moderna cerkvena glasba, rock. To nam je dokazal nekaj dni po Johnstownu v cerkvi sv. Cirila v New Yorku. Brez dvoma, ljudska pesem je bila in ostane preizkusni kamen za glasbenika, je pa

metnosti niso pričakovali. Gospa Bernarda Ovsenik je mojster v tradiciji tradicionalne "ethnicit", da slovenski zbor s tako resnostjo študira nove smeri v moderni cerkveni glasbi. (Polka Mass je — tako mislim — karkatura.) O modernem rocku pravi Harold Best v eni izmed zadnjih številčk Christianity today: Sprejeli smo rock, ker ljudje tako hočejo. Sprva smo ga odklonili, čakali smo, da potihnejo nasprotja. Zdaj pa gledamo nanj bolj abstraktno. Rock ni več povezan z drogami, s trganjem zastav in nabornih vpoklicev. Je pač fenomen, ki je nasičil našo kulturo v precejšnji meri. Cerkevna glasba sama po sebi ne obstoja, nastane po asociaciji s prostorom in ponavljanjem. Jazz ni bil nikdar vezan na cerkev. — Gotovo je, da je moderen rock bolj spontan, kot je bila na primer lahka glasba dvajsetih in tridesetih let, ki ni našla poti v cerkev, gotovo pa je tudi, da se je stališče Cerkev v marsičem spremenilo. V dobro ali slabo, na to je danes še prezgodaj odgovoriti. Lepote pa seveda ne merimo po slogu, ampak po doživetju. Fantje so bili doživetje.

Mislim, da je večina Fantov na vasi izšla iz Korotanove šole. Posredno pomeni Korotan najmanj poldrugi tisoč, najbrže pa še več slovenskih rojakov, to je družin pevk in pevcev, ko so peli in pojo pri zboru, sorodnikov in prijateljev. Korotan seveda ne pomeni le pevske šole, ampak tudi ohranjanje jezika. Iz vrst Korotana je gotovo izšlo precej slovenskih družin, tako je bilo tudi pri Savi. V Ameriki, ob razpadajočih etničnih enklavah, in dokler ne najdemo ob skupnem prebivalstvu protiteži teritorialni bližini, je slovenska družina močan porok za ohranjanje naše prisotnosti. Korotanova kvaliteta je seveda v skladu z zahtevami moderne, izobražene slovenske generacije. Johnstown je bila tudi Korotanova zasluga.

Tistemu, ki je po polnoči šel iz vroče dvorane na trato pred cerkvijo, na Bonair, na sveži zrak, gotovo ne bo nikdar žal: Fantje na vasi in Zvon so prepevali narodne pesmi pod jasnim junijskim nebom sredi dremačkove vasi. Naša slovenska podoknica.

Po koncertu je nastopil v cerkveni dvorani Kres. Plesno skupino smo občudovali v New Yorku, plesala je na proslavi 60-letnice naše cerkve sv. Cirila lanske jeseni. Mislim, da smo v New Yorku v zadnjih desetletjih prvič videli slovensko-ameriško plesno skupino. Rojaki v Johnstownu so nagradili plesalce s ploskanjem, ki ga dvorana najbrže še ni doživela. Venomer so ponavljali, da takega razkošja v barvah in plesni umetnosti niso pričakovali. Gospa

Bernarda Ovsenik je mojster v tradiciji tradicionalne "ethnicit", da slovenski zbor s tako resnostjo študira nove smeri v moderni cerkveni glasbi. (Polka Mass je — tako mislim — karkatura.) O modernem rocku pravi Harold Best v eni izmed zadnjih številčk Christianity today: Sprejeli smo rock, ker ljudje tako hočejo. Sprva smo ga odklonili, čakali smo, da potihnejo nasprotja. Zdaj pa gledamo nanj bolj abstraktno. Rock ni več povezan z drogami, s trganjem zastav in nabornih vpoklicev. Je pač fenomen, ki je nasičil našo kulturo v precejšnji meri. Cerkevna glasba sama po sebi ne obstoja, nastane po asociaciji s prostorom in ponavljanjem. Jazz ni bil nikdar vezan na cerkev. — Gotovo je, da je moderen rock bolj spontan, kot je bila na primer lahka glasba dvajsetih in tridesetih let, ki ni našla poti v cerkev, gotovo pa je tudi, da se je stališče Cerkev v marsičem spremenilo. V dobro ali slabo, na to je danes še prezgodaj odgovoriti. Lepote pa seveda ne merimo po slogu, ampak po doživetju. Fantje so bili doživetje.

Mislim, da je večina Fantov na vasi izšla iz Korotanove šole. Posredno pomeni Korotan najmanj poldrugi tisoč, najbrže pa še več slovenskih rojakov, to je družin pevk in pevcev, ko so peli in pojo pri zboru, sorodnikov in prijateljev. Korotan seveda ne pomeni le pevske šole, ampak tudi ohranjanje jezika. Iz vrst Korotana je gotovo izšlo precej slovenskih družin, tako je bilo tudi pri Savi. V Ameriki, ob razpadajočih etničnih enklavah, in dokler ne najdemo ob skupnem prebivalstvu protiteži teritorialni bližini, je slovenska družina močan porok za ohranjanje naše prisotnosti. Korotanova kvaliteta je seveda v skladu z zahtevami moderne, izobražene slovenske generacije. Johnstown je bila tudi Korotanova zasluga.

Tistemu, ki je po polnoči šel iz vroče dvorane na trato pred cerkvijo, na Bonair, na sveži zrak, gotovo ne bo nikdar žal: Fantje na vasi in Zvon so prepevali narodne pesmi pod jasnim junijskim nebom sredi dremačkove vasi. Naša slovenska podoknica.

Po koncertu je nastopil v cerkveni dvorani Kres. Plesno skupino smo občudovali v New Yorku, plesala je na proslavi 60-letnice naše cerkve sv. Cirila lanske jeseni. Mislim, da smo v New Yorku v zadnjih desetletjih prvič videli slovensko-ameriško plesno skupino. Rojaki v Johnstownu so nagradili plesalce s ploskanjem, ki ga dvorana najbrže še ni doživela. Venomer so ponavljali, da takega razkošja v barvah in plesni umetnosti niso pričakovali. Gospa

Olajšana pridobitev državljanstva za starejše ljudi

Washington, D.C. — Senator Richard Schweiker (R. Pa.) je predložil zakonski osnutek, ki naj olajša starejšim ljudem pridobiti ameriško državljanstvo. Pri starejših ljudeh bi naj odpadel predpis, da mora prosilec za državljanstvo znati angleško brati in pisati. Po tem predloženem zakonskem osnutku bi se naj osebam, ki so stare več kot 50 let in prebivajo v ZDA najmanj 20 let, spregledal predpis o znanju angleščine.

Senator Schweiker opira svoj zakonski predlog na mnoge slučaje, ko se družine obračajo nanj za pomoč: "Prejemam mnogo pism, v katerih se družine pritožujejo, da njih starejši družinski člani ne morejo postati ameriški državljani, ker pri izpitu za državljanstvo niso znali dovolj angleško. Mnogi starejši emigranti v svoji okoliščini, kjer živijo, enostavno niso rabili angleščine za vsakdanje potrebe in se zato niso priučili angleščine, četudi živijo v Ameriki mnogo let. V svoji narodni nasebini so družine ohranile svoj narodni jezik in prav tako tudi vsa narodnostna nasebina. Toda njih otroci so že služili v ameriških vojaških silah in so vzgledni državljani. Starejši ljudje pa se težje naučijo njim tujega jezika in jim je tudi nerodno na stara leta hoditi v šolo za angleški jezik. Zato upravičeno sklepam, da bi bilo pravično, če pri starejših ljudeh za pridobitev državljanstva spregledamo pogoj o znanju angleškega jezika. Legalni naseljenci, ki so mnogo let v Ameriki pošteno živeli in delali ter nikoli niso bili nikomur v breme, vsekakor zaslužijo, da jih sprejmemo v svojo sredo kot enakovredne državljane."

Več mater zaposlenih

Washington, D.C. — Približno polovica vseh ameriških mater z majhnimi otroci je sedaj zaposlenih. To je desetkrat več kot je bilo pred 25 leti — tako poroča Delavsko tajništvo.

Pregled o zaposlitvi mater kaže, da matere z otroci izpod 18 let bolj verjetno iščejo zaposlitve kot starejše matere, morda zato, ker pač morajo preživljati več otrok. Večina mater dela izven doma, da pomagajo vzdrževati svoje družine. Mnogo mater je redno zaposlenih, katerih otroci so stari manj kot 6 let.

Ta statistika se opira na podatke po marcu 1976, ko je bilo polno zaposlenih 49% mater z otroci izpod 18 let. Leta 1940 je bilo zaposlenih samo 9% mater, leta 1955 že 27% in 35% leta 1965. Po številu bi to znašalo 1.5 milijona zaposlenih mater v letu 1940 in 14.6 milijonov leta 1976. V isti periodi je bilo skupno zaposlenih 13 milijonov žensk leta 1940 in 38 milijonov leta 1976.

Malo katera mati se rada odtrga od svoje družine in otrok, da mora biti vsak dan 8 ur odsotna in potem še po delu opraviti vsa gospodinjstva dela. Brez matere doma največ trpi vzgoja otrok, kar se zelo rado maščuje v poznejših letih. Družinske vezi se rahljajo če ni vselej pričujoča materina skrb in ljubezen. Otroci se najbolj brezskrbno igra, kadar se vsak čas more zateči v materino varstvo. To ostane v otrokovi podzavesti vse življenje, da si pride do izraza šele v poznejših letih. Najlepše je pač v družinah, kjer očetovi dohodki omogočajo materam, da ostajajo doma pri otrocih.

tako delo. (10) uporabiti moramo oba jezika v tistih krajih, kjer ljudje ne razumejo slovenske v taki meri, kot to zahteva program.

Simon Kregar

Lemonske droblinice

Druga skrivnost žalostnega delca: Ki je za nas bičanje bil.

Rimljani so kaznovali nekatere zločine z bičanjem. Bičanje je bilo z njih oči nekaj tako poniževalnega, da so bili od te kazni izvzeti vsi rimski državljani — štela jih je postava. To je bila kazen za sužnje in zločince drugih narodnosti in ni bila nikaka malenkost. Mnogo jih je po bičanju umrlo. Seveda, če je gospodar z bičanjem kaznoval sužnja, je gledal, da mu niso našteali preveč udarcev, da ga ni izgubil, saj je plačal zanj drage denarce. Boleče rane so mu izlečili, da je mogel zopet delati.

A vse drugače je bilo z Judom-Jezusom, ki ga je Pilat obsodil k bičanju in potem na smrt. Oblastnik je bil prepričan, da je Jezus nedolžen, a se je bal za svojo kožo. Judje so mu kar naravnost povedali, da ni cesarski prijatelj, ako spusti Jezusa na svobodo, saj se dela za kralja Judov. Pilat se je bal, da ga bodo zatožili v Rimu, zato je obsodil Jezusa k bičanju; upal je, češ, ko bodo videli, kako bo Jezus izgledal po prestani kazni, se bo narodu zasmilil in ga bo lahko pustil na svobodo. A se je uštel — kot vemo. Prepustil je Jezusa vojakom, obrnil Judom hrbet in odšel v svojo palačo.

Vojaki so zgrabili Jezusa in ga odpeljali na dvorišče pretorije. Tam je stal steber, ki so ga rabili za bičanje zločincev. Surovost potegnili Jezusu obleko s telesa in jo vrgli nekaj korakov vstran. Pustili so Mu samo koš obleke, ki je pokrival spodnji del telesa zato, ker Mu je niso mogli vzeti. Tu je Jezus pokazal da morejo z Njim storiti samo to, kar jim On dovoli. Privezali so ga k stebru in začelo se je poniževalno trpljenje. Rabili so imeli iz usnja spletene biče, na katerih koncih so bile svinčene kroglice in železni kaveljčki. Udrili so po Jezusu z vso močjo. Ko se je eden vojak utrudil, je začel drugi. Kri je lila iz vseh ran, koščki mesa so ležali pa tleh okrog stebra. Rabili so ga bili spredaj in zadaj in niso pustili na Njem koščka zdrave kože. Ko so videli, da je do smrti razmesarjen, so vrgli biče vstran ga odvezali, da je padel v mlako svoje krvi. Ni bilo usmiljene duše, da bi Mu bila pomagala vstati. Sam je lezel do svoje obleke in si jo z velikim trudom nadel in z veliko muko vstal. Vojaki so ga odvedli v kot dvorišča in ga posadili na staro skrinjo, dokler ne izvedo, kaj naj zdaj storijo z Njim.

Ves čas med bičanjem je Jezus molčal. Niti besede pritožbe ni bilo iz Njegovih ust — najbrž

zato, da zadosti za naše tožbe, kadar nas kaj malega boli.

In zakaj je Jezus trpel bolečine bičanja? Nekateri nabožni pisatelji so mnenja, da zato, ker ga ljudje tako zelo žalijo z grehi proti čistosti. Tega greha je bilo vedno na svetu veliko in ga je še tudi sedanje čase. Fatimska Jacinta je vprašala v bolnici Marijo, kateri greh pošilja največ duš v pekel. "Grehi proti čistosti!" je odgovorila Marija. Sodoma in Gomora sta zgoreli v ognju, ki ga je Bog poslal iz nebes. Katoliški časopisi nas seznajajo, kaj se, tudi v Ameriki dogaja. Da nam Jezus more odpustiti take grehe, je pretrpel muke bičanja nase. Na svetu mora biti še sedaj mnogo svetniških duš, ki zadržujejo roko božjo, da ne udari. Zadostujmo božjemu razbičnemu Trpinu za tiste, ki ga s tem grehom žalijo in jim ne pride na misel, da bi se poboljšali ali zadostovali za svoje grehe.

S s. N. sva bili v Milwaukeeju v trgovini za nabožne predmete. V kotu trgovine je stal kip razbičnega Jezusa, pokrit s plaščem. Usužbenec ga je vzel z njegovih ram. Obe sva jokali. Bil je pretresljiv pogled. Vprašali sva, katera cerkev ga je naročila in kdo je umetnik. Kdo je umetnik, ni vedel povedati. Kip ni za cerkev, ker bi se morala kdo pohujšal. Kupil ga je neki samostan. Večkrat se spominim tega kipa, ki je tako živo, nazorno prikazal trpljenje Jezusovega bičanja.

s. M. Lavoslava, osf.

Priporočite
AMERIŠKO DOMOVINO
svojemu slovenskemu
sosedu in prijatelju!

Carst Memorials
Kraška kamnoseška obrt
EDINA SLOVENSKA IZDELOVALNICA
NAGROBNIH SPOMENIKOV
5425 Waterloo Rd. 481-3337

MALI OGLASI

NEW HOMES
TÓ BE BUILT IN KIRTLAND
2½ acres of land. Call builder for information 951-5305 or 352-3056. (157)

Neighborhood Bar
With Rathskeller and living quarters. Good business area, serving factories. In the 20's.
Perme Realty
731-3322

Euclid Brick Ranch
5 rooms, 2 bedrooms, plus expansion room for 2 more bedrooms. 2 car attached garage, on bus line. Close to schools, churches and shopping.
Perme Realty
731-3322

MALI OGLASI

Bar naprodaj
Srenjski bar z "Ratskeller" in stanovanjem v dobri gospodarski okolici, služeč tovarnam. V dvajsetih.
PERME REALTY 731-3322

Zidan ranč v Euclidu
Zidan ranč, 5 sob, 2 spalnice, prostor za dodatni dve, garaža za 2 avta, ob avtobusni progi, blizu šol, cerkva in trgovin je naprodaj v Euclidu.
Perme Realty
731-3322

OPEN HOUSE SAT. SUN. 2-5
\$58,500 by owner—531-3250
19501 Delaware Rd. Euclid
Master size Colonial, 3 bedrooms 1½ baths. Large attractive rooms. Carpeting and new sanitas throughout. Move in condition. Eating space in kitchen overlooking large treed yard with patio. Screen porch off dining room. Dry basement with paneled rec. room. Walk to schools, stores, bus, pool & tennis. St. Paul Parish. Low fuel bills and taxes. Many extras. Must see inside to appreciate the beauty and quality. (157)

V najem
Tri sobe s kopalnico in garažo oddajo na 19810 Shawnee Avenue. Kličite 481-3576 ali 881-1172. —(161)

NEW HOMES—RANCH
With family room, 3 bedrooms, 1½ baths, dining room, full basement, double garage; also split levels with breakfast room, formal dining room, family room, 3 bedrooms, double garage. Call builder for information 951-5305 or 352-3056, located in Surfside area off Eastlake. (157)

South Euclid Colonial
OPEN SUNDAY 2-5
182 So. Green Rd.
4 bedrms., attached garage, over 200 sq. ft. living space; ready to move in. 1 owner — upper 40's. Principals only. (161)

Lastnik prodaja
enodružinsko hišo s tremi spalnicami, garažo, parcelo 70x110 s sadnim dnevjem, v okolici E. 185 St. Cena v srednjih 30-tih. Kličite 481-0286 ali 531-2598. (157)

Stanovanje išče
Starejša Slovakinja z odraslo hčerko bi vzela v najem stanovanje z dvema spalnicama v pritičju ali pa malo hišico z garažo. Kličite 541-2797 ali 944-5227. (158)

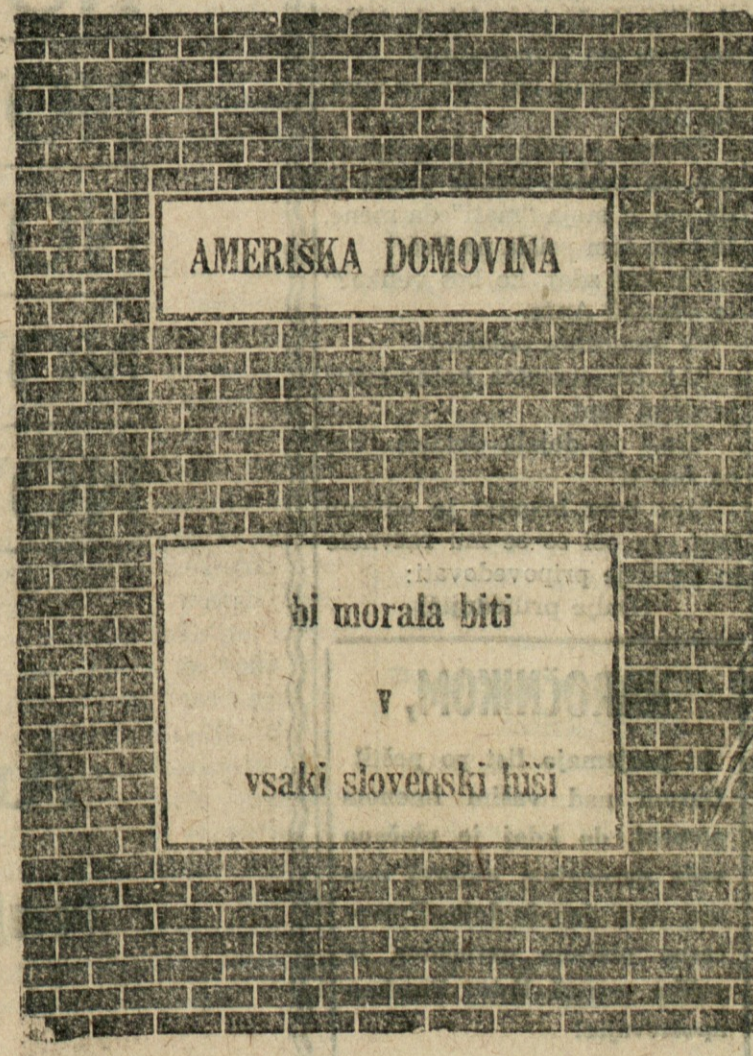
Zidana hiša naprodaj
Zidana hiša s 3 spalnicami, družinsko sobo, jedilnico, veliko kuhinjo in razvedrilnico, povsod nove preproge, je naprodaj v tati Marije Pomočnice na Neff Road. Takojšnji prevzem. Cena v spodnjih 40-tih.
George Knas Realtor 481-9300 (156)

1975 Chev. Camaro
16,000 miles. Call after 7:00 p.m. — 381-1318. (x)

For Sale
Westinghouse electric floor scrubber, polisher and rug cleaner. First \$10 takes it home. Call Jim at 361-4088. (x)

Help Wanted
LATHE OPERATORS
Requires experience with single point tools — able to make simple setup and read simple parts drawings. Use of scales and merimeters a must.
ACOMET MFG. CO.
1710 Clarkstone Rd. 692-2250 (157)

DAYWORK
1 time a week, \$22.50 per day. In Pepper Pike. Own transportation. Call 464-5153 or 771-3100 (157)



Dr. Ivan Pregelj:

MLADA BREDA

POVEST

"Zaradi Peči!" je dejal skoraj srečo.

"Ne," je viknila žena. "Tako samogoltna nisem. Tomaž, ti me še malo poznaš. Ali nisem rekla prej, da še nisem bila srečna. In če le hočem biti vsaj enkrat srečna, ali je to greh? In srečna hočem biti. Hočem biti in zato, zato, Tomaž! — Tu mi je pot samo ena. Peč mora biti moja, mogočna in bogata in samosvoja moram postati, Tomaž; zaradi revščine in odvisnosti sem bila osleparjena za srečo. Moj oče in moj brat sta me zbarantala, da sta rešila premoženje. Ali moreš pojmiti to? Tujemu, razbrzdane nemu človeku, ki sem ga sovražila, sta me dala. Pa jima ni uspelo, ni. Prvi je šel oče."

"Ali je umrl?" je vprašal Tomaž.

"Obesil se je," je skoraj kriknila Katra. "Pa tudi bratu je izpodletelo. Mene je prevaril za mladost, njega so prevarili za denar. In zdaj lahko veš, zakaj ga ne morem. Oh, če se spomnim, na tiste čase, bi ga spodila v zimo in smejala bi se, če bi zmrl na cesti."

Za nekaj hipov je žena prestala, potem pa je nadaljevala:

"Prišla sem na Peč. Moj mož ni bil tak, da bi si bil priporil mojo ljubezen. Bil je samopasen in, ko sem se pritoževala, je bil očitljiv in nasilen. Ti! Kadar mi je vrgeč v obraz ciganko in beračico, tedaj je vzblesnelo v meni. Tedaj sem mu povedala, da mu nisem nič dolžna in mu nočem niti biti hvaležna. In potem se je ponesrečil. In kaj mi je storil? Stori mi je krivico. Zapustil je Peč in vse sinu, meni nič."

Tomaž je gledal dokaj prijazneje ženi v obraz.

"Molila sem, postila sem se, ali bilo je zaman. Nikoli, nikoli ni hotelo priti pozabljenje. Uboji moj sin! Nobena mati ne trpi tega ob svojem sinu kakor jaz. Priznala bi ga bila na srce in ga bila na srce in ga nisem mogla. Saj ni tvoj sin, njegov je! Je nikalo v meni. In čim večji je bil, tem bolj sem se ga bala. In potem je res prišel in pokazal tisto trdno odločnost, da se hoče ženiti."

"Kar je, je!" je pripomnil Tomaž, "nevesta ni kriva. Kakor vani, tako je naredil njej mož. Lahko bi se vam smilila."

"Kaj?" je dejala Katra, "misliš, da bi se mi ne mogla? Ti," je viknila, "če bi umrla, bi jokala za njo, kot za hčerjo. Toda — ne! To je nemogoče. Ona mi je vendar na poti. Prek nje ne morem. Ali naj te tako zasnuhim? Tomaž, imej pamet! O sovražstvu tu ni besede. To je nekaj drugega, to je boj za življenje. Brez Peči ni za njo življenje, brez Peči ni za me življenje. In ti, ti gledaš? In glej, zdi se mi, da bi mogla tudi tebe sovražiti. In skoraj te sovražim. Le-nuhaš in se ne zmeniš za nič, samo piješ..."

"Tisto pa le molčite, Katra," je odvrnil Tomaž, "dobro vem, kaj imate v onem slepem oknu. Voda ni in hrastovo lubje se tudi ne namaka kar tako. Kaj pa hočete od mene? Saj sem rekel: storite, kakor veste in znate. Mene pa ne mešajte vmes. Mi je še danes žal po psu."

Skoraj divja je planila Katra kvišku.

"Sema si," je dejala, "pa ne mož!" V hipu pa se je ublažila in proseče rekla:

"Prav praviš! Ne bodi hud, glej, taka sem. Ali brez srca nisem. Tomaž, veruj mi!"

"Saj verujem!" je dejal hlapec. Ona je odšla. Hlapec je gledal za njo še dolgo proti vratom. Potem pa mu je preletel obličje zaničljiv izraz in je dejal:

"Le pehaj se sama za svojo

Prav tistega večera sta sedela v kleti Anže in Jerica; odbirala sta krompir za seme. Marjanca jima je naročila, naj ga samo odbereta, toda Anže je bil skoraj užaljen, češ da bi se krompirja ne znal prirezovati, in se je lotil tako dela. Hipoma pa so prešle Anžetu misli od krompirja na Jerico. Spomnil se je usodnega večera, ko je bila vrgla deklico božjast. Od tedaj je bil postal Anže proti Jerici nekam resnejši. Smilila se mu je in mnogo več je mislil na njo, ko doslej. Po naključju vendar ni bil skoraj nikoli z njo. In dasi se je toliko zanimal za njo, ni vedel sedaj še nič posebnega o njej.

Sedaj je spustil krompir, gledal nekaj hipov na njeno drobno postavico in dejal nato:

"Ti, Jerica! Že nekam dolgo sva na Peči in znana, pa nič ne vem, od kod si."

Deklica je čudeč se pogledala pastirja.

"Ne vem!" je odvrnila.

"Ne veš?" se je začudil Anže, "no, ti si pa lepa. Ali nisi od vedno na Peči?"

"Nisem," je odvrnila deklica. "Prej sem bila v Zalogu."

"Ali so tvoji starši v Zalogu?"

"Nisi!" in pripomnila še tiše: "Nimam več staršev!"

"Tako je ta reč!" se je začudil Anže. "Tudi matere ne?"

"Ne!"

"Tudi jaz je nimam," je dejal pastir. "Sva si podobna, le to je drugače, da imam jaz očeta, ti ga pa nimaš. In kako si pa prišla na Peč?"

"Služit sem prišla. Naša gospodinja me je vzela s seboj. Naša hiša je bila ob cesti. Imeli smo gostilno. Pa so se ustavljali tam vozovi. In nekaj se je pripeljala tudi naša gospodinja mimo in se ustavila. Ko pa je odšla, so me dali z njo. Pa nisem šla rada. Tam mi je bilo bolje."

Deklec je kimal z glavo. Deklica ga je gledala nekaj časa dvomljivo, ali naj še pripoveduje. In ker je fant molčal, je dejala:

"Igrali smo se pod mizo. Pri peči sta sedeli naša gospodinja in pa 'mati'. Pa sem slišala, da govorita o meni."

"In kaj sta govorili?" se je zanimal dečko.

"Rekli ste, da sem sirota, da sta mi umrla oče in mati in da je križ z menoj. Da je bila moja mati zelo lepa in da je imela bogatega ženina, pa jo je zapustil, in da je nato moja mati vzela pisarja."

Govorila je kakor otroci, ko da čita. Anže je vedel, da težko razume, kaj pripoveduje.

"Drugega ne veš nič?" je vprašal nato.

"Potem je rekla naša gospodinja, da tistega ženina pozna in da naj ji moja 'mati' da mene. In tako sem prišla na Peč."

"In kaj zdaj, ko boš velika?" je vprašal Anže.

"V samostan pojdem!"

"Ah da, svetnica hočeš biti!" je dejal fant.

"Da," je dejala deklica "kaj pa boš ti?"

"Jaz bom bogat!" je odvrnil fant. In oči so se mu razvzele in začel je pripovedovati:

(Dalje prihodnjič)

NAROČNIKOM,

ki prejema list po pošti! Datum nad vašim imenom pomeni, do kdaj je plačana vaša naročnina; najprej mesec, nato dan in leto. Pravčasno plačana naročnina je velika pomoč listu. Prosimo upoštevajte!

Imenik raznih društev

Upokojenski klubi

KLUB SLOVENSKEH UPKOJEN-

CEV V EUCLIDU

Častni preds: Krist Stokel

Predsednik: Joseph Birk

1. Podpreds. John Kausek

2. Podpreds. Anna Mrak

Tajnik: John Hrovat,

24101 Glenbrook Blvd.

Euclid, Ohio 44117

Tel. 531-3134

Blagajnik: John Troha

Zapisničarica: Mary Bozich

Nadzorni odbor: Mary Kobal,

Anna Karun, Josephine Trunk

Poročevalca: v slovenščini, Mary

Bozich, v angleščini Mae Fabeč

Seje so vsako prvo sredo v me-

secu ob 1. uri popoldne v SDD, na

20713 Recher Ave.

KLUB UPKOJENCEV

V NEWBURGHU

Predsednik Anton Perusek, pod-

predsednik Louis Kastelic, tajnik

Andrew Rezin Jr., 15701 Rock-

side Rd., Maple Hts., O. 44137, tel:

662-9064, blag. Anna Perko, zapis-

ničarica Jennie Pugely; nadzorni

odbor: Anton Stimetz, Mary Sham-

rov, Antonette Ruth. Za Federacijo:

Anton Perusek, Mary Shamrov, Lou

Kastelec, Ann Perko, Andy

Rezin. Seje vsako 4. sredo v mesecu

ob 1. uri popoldne, v naslednjih

mesecih: januarja, marca, maja,

julija, septembra in novembra v

SND, na 80 cesti; februarja, aprila,

junija, avgusta, oktobra in decem-

bra v SND v Maple Hts.

KLUB SLOV. UPKOJENCEV

ST. CLAIRSKO OKROŽJE

Predsednik Louis Peterlin

podpredsednica Josephine Zakraj-

šek

Tajnik Anton Zakelj, 5516 Carry

Ave. Tel.: 881-7931

Blagajnik, Andrew Kavenik

Zapisničarica Cecilia Subel

Nadzorni odbor: Victor Vokac,

Jennie Vidmar, John Skrabec

Veselični odbor: Frances Okorn,

Anna Zalar.

Gospodarski Odbor: Michael Vid-

mar

Nove člane in članice se sprejema

vseh starosti kadar stopijo v pokoj.

Seje se vršijo vsak tretji četrtek

ob 2 uri popoldan, v spodnji dvo-

stani SND, na St. Clair Ave.

KLUB SLOV. UPKOJENCEV

NA WATERLOO RD.

Predsednik Walter Lampe

Podpredsednik Louis Jartz

Tajnik-blagajnik: Boris Kozel,

15316 Lucknow Ave., Cleve., O.

44110, tel. 531-6467.

Zapisničarica Ursula Branisel

Nadzorniki Mary Dolsak, Joseph

Mhrar, L. Makuc

Družabni odbor Mary Dolsak,

Chrmn., Anna Zele, Alma Lazar

Zastopniki federacije: L. Jartz, L.

Dular, J. Krhar and L. Makuc.

Zastopnik za SDD: Frank Koss

Seje so vsak drugi četrtek v me-

secu ob 2. popoldne v SDD na Wa-

terloo Rd.

KLUB UPKOJENCEV

HOLMES AVENUE

Predsednik Joseph Ferra

Podpredsednik Joško Jerkič

Tajnica in blag. Mrs. Sophie Ma-

gayna, 315 E. 284 St., Willowick,

Ohio 44094, tel. 943-0645.

Zapisničarica Mary Lavrich,

nadzornice: Christine Bolden, Mary

Gornik, Louis Legan, zastopniki

za Federacijo: Joseph Ferra, Mary

Tabat, Mary Marinko, Louis Legan

in John Churney.

Seje in sprejemanje novih članov

vsako drugo sredo v mesecu ob 1.

uri popoldne v Slovenskem domu

na Holmes Avenue.

FEDERATION OF AMERICAN

SLOVENIAN PENSIONERS

CLUBS

President: Josephine Zakrajsek

1st V.P. — Anton Perusek

2nd P. — Louis Legan

Sec'y. — Walter C. Lampe

Treas. — Joseph Ferra

Rec'd. Sec'y. — Louis Jartz

Auditors: Mary Marinko, Anton

Mrak, John Churney

AMERIŠKI-SLOVENSKI

POKOJNINSKI KLUB,

V BARBERTON, OHIO.

Preds. Louis Arko, podpreds.

Vincent, Lautar podpredsed.; taj-

nica, blagajničarka Mrs. Jennie B.

Nagel, 245 — 24th St. N.W. Bar-

berton, Ohio 44203, tel. 745-

9853; zapisnikar, Frances Zagar,

nadzorni odbor: Mary Sustarsic,

Frances Smrdel, Angeline Misich.

Seje vsak prvi četrtek v mesecu, ob

7. uri popoldne, v Slovene Center!

70 — 14th St. N.W.

Samostojna društva

SLOVENSKE TELOVADNA

ZVEZA V CLEVELANDU

Starosta Janez Varšek, tajnica in

blagajničarka Meta Rihtar, 990 E.

63 St., načelnik Milan Rihtar vadi-

teljski zbor: Milan Rihtar, Janez

Varšek, Meta Rihtar. Pavli Miller

Telovadne ure vsak četrtek ob 6.

10. zvečer v telovadnici pri Sv.

Vidu.

BALNČARSKI KLUB

NA WATERLOO RD.

Predsednik Frank Grk; podpred-

sednik Tony Umek, tajnik John

Korošec, blagajnik Jos. Ferra, 444

E. 152 St. 531-713 zapisnikar Janez

Kosmac, nadzorniki Stanley Grk,

Karl družina, Toni Champa, kuha-

rica Mary Dolsak, pomočnice Mary

Umek, Mary, Emma Grk, Mary Pe-

rac, Anna Karim. Natakariči Rose

Zaubi, Mary Novak. Seje se vrše po

dogovoru. Balina se vsak dan ob

12. opoldan do 12. ponoči, izven v

nedeljah v zimskem času. Člana-

rina \$3 na leto. Sprejema se novo

članstvo.

ŠTAJERSKI KLUB

Štajerski klub ima za tekoče

poslovno leto sledeči odbor:

predsednik Tone Zgozdek, pod-

predsednik Rudi Pintar, tajnica

Slavica Turjanski, blagajničarka

Kristina Srok, gospodar Ivan

Goričan, gospodarjev pomočnik

Ivan Novak, kuharica Lojzka

Feguš, kuharski pomočnici Elza

Zgozdek in Štefka Dalič, odbor-

niki Rozika Jaklic, Nežka Vider-

voll, Kazimir Kozinski, Stanko

Cimerman, nadzorniki Tonica

Simicak, Stefan Majc in Jože Fujs, razsodišče Jože Felicijan, Avgust Sepetave in Božidar Ratajc.

ZVEZA DRUŠTEV SLOVENSKEH

PROTIKOMUNISTIČNIH BORCEV

Predsednik Karel Mauser; pod-

predsedniki so vsi predsedniki kra-

jevskih odborov DSPB; tajnik Jože

Melahr, 1143 Norwood Rd., Cleve-

land, O. 44103; blagajnik Ciril

Preželj, Toronto, Ont., Canada;

tiskovni referent Otmar Mauser,

Toronto; nadzorni odbor: Franc Še-

ga, Anton Meglič, Cleveland, Jakob

Kranjc, Toronto; razsodišče: Frank

Medved, Andrej Pačko, Gilbert,

Minn., Tone Muhič, Toronto. Zgo-

dovski referent prof. Janez Sever,

Cleveland.

MLADI HARMONIKARJI

Slovenski harmonikarski zbor

dečkov in deklic pod vodstvom

učitelja Rudija Kneza, 679 E. 157

St. Cleveland, Ohio 44110, telefon

541-4256. Poslovodkinja ga. Marica

Lavriša, 1004 Dillewood Rd. tel.: 481-3768.